

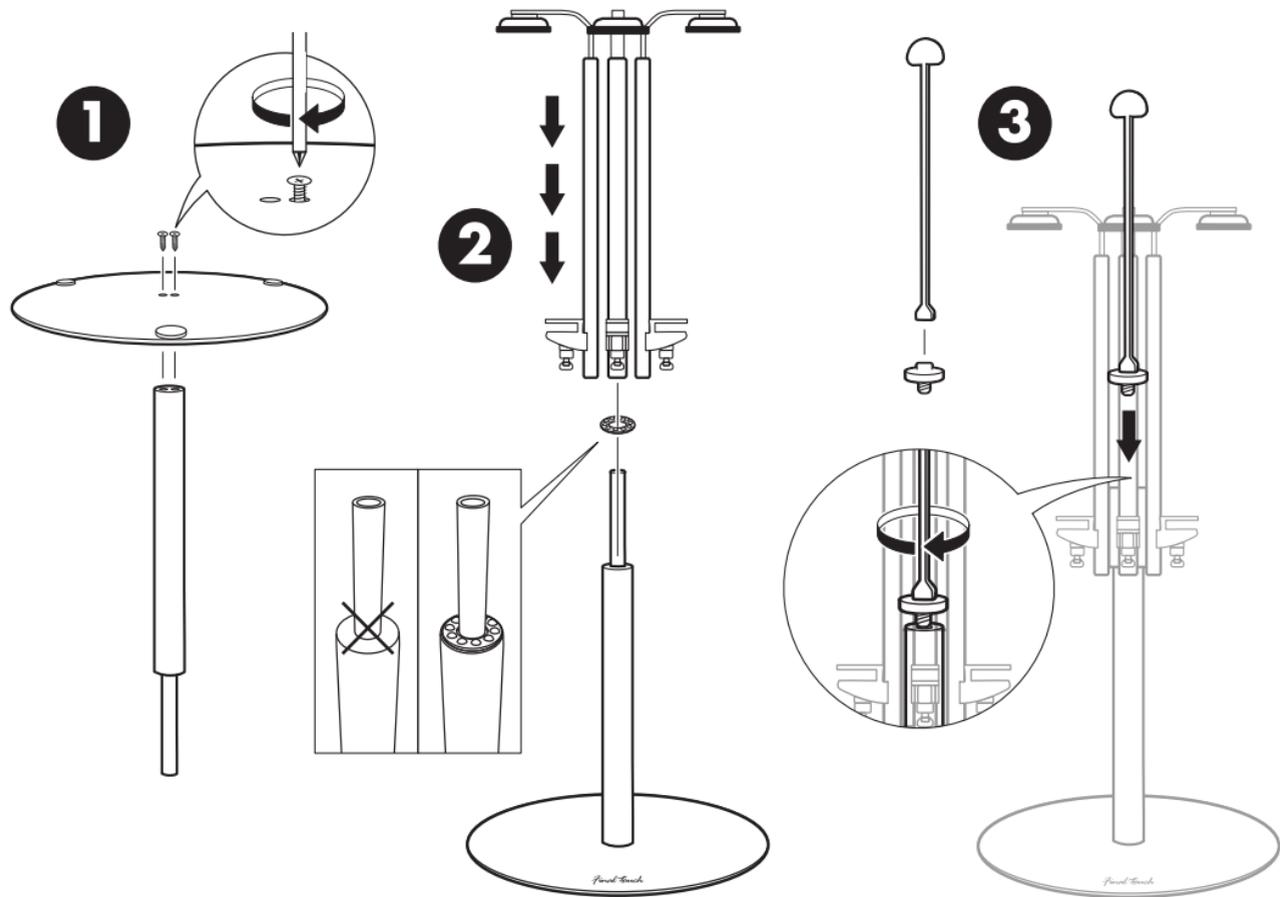
Final Touch[®]



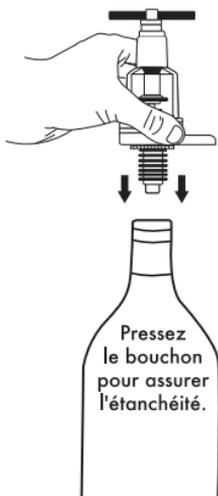
18_13-14-15-16_04

Liquor Dispenser / Doseur de boisson

Operation Manual / Mode d'emploi

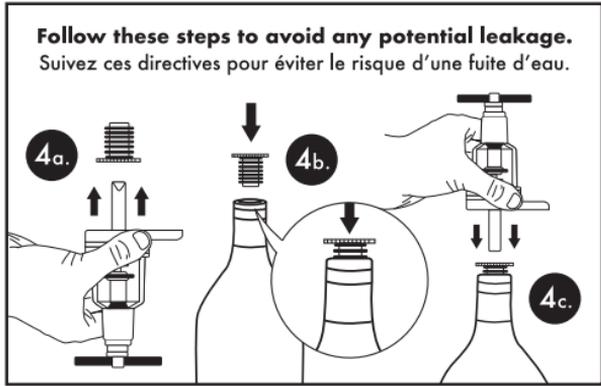


**Avoid using with liqueurs or sugary liquids /
Il faut pas utiliser avec les breuvages sucrés ou les liqueurs.**



4

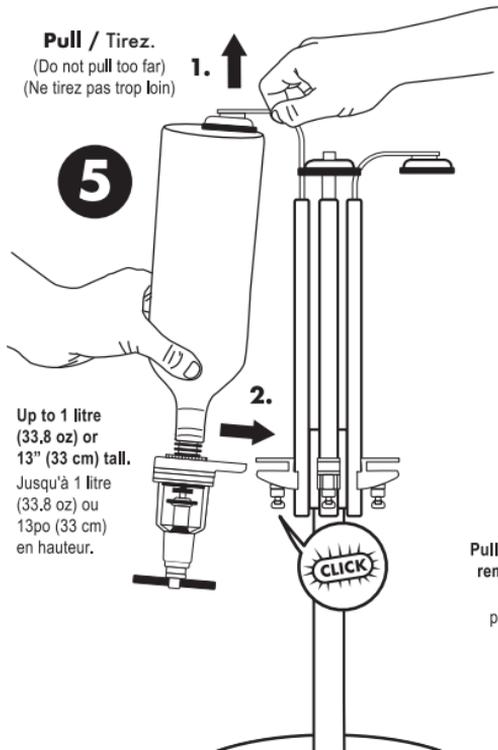
Push down firmly to seal.



**Follow these steps to avoid any potential leakage.
Suivez ces directives pour éviter le risque d'une fuite d'eau.**

**Bottle necks vary: to ensure a perfect fit first place the rubber gasket firmly into the neck and then the dispenser into the gasket.
Note: Please insert stopper as far as possible. It may not be possible on all bottles.**

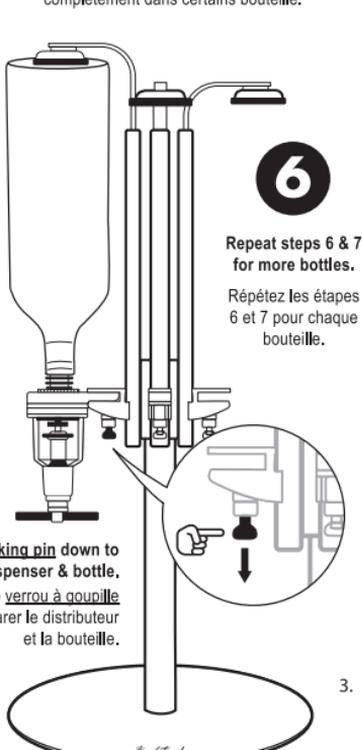
**Les cols de bouteilles varient; pour assurer un ajustement serré placez le caoutchouc complètement dans la bouteille avant d'installer la bouteille au mur.
Notez: Insérer le bouchon autant que possible. Il se peut que l'insertion du bouchon ne soit pas possible sur toutes les bouteilles.**



Pull / Tirez.
(Do not pull too far)
(Ne tirez pas trop loin)

5

**Up to 1 litre (33.8 oz) or 13" (33 cm) tall.
Jusqu'à 1 litre (33.8 oz) ou 13po (33 cm) en hauteur.**

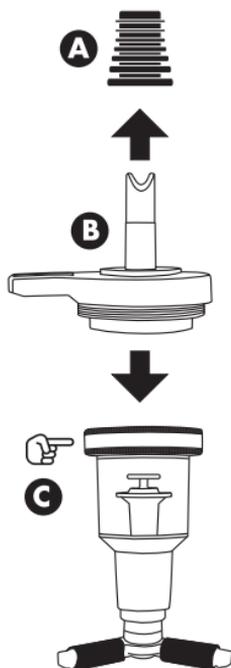


6

**Repeat steps 6 & 7 for more bottles.
Répétez les étapes 6 et 7 pour chaque bouteille.**

**Pull the locking pin down to remove dispenser & bottle.
Tirez le verrou à goupille pour séparer le distributeur et la bouteille.**

Cleaning / Nettoyage



1

REMOVE RUBBER STOPPER (A).
(When replacing make sure rubber stopper is tight to ensure no leaking).

ENLEVER LE BOUCHON DE CAOUTCHOUC (A).
(Lors du remplacement, être sure que le bouchon de caoutchouc est bien serré pour assurer qu'il n'y a aucune fuite).

2

TWIST PLASTIC RING LOCK CLOCKWISE (C).
(When replacing make sure locking ring is tight to ensure no leaking).
DO NOT OVER TIGHTEN.

TOURNE L'ANNEAU EN PLASTIQUE DANS LE SENS HORAIRE (C).
(Lors du remplacement, être sur que l'anneau est bien serré pour assurer qu'il n'y a aucune fuite)
NE SERREZ PAS TROP.

3

NOT DISHWASHER SAFE.
USE WARM WATER.

N'UTILISE PAS DANS UN LAVE-VAISSELLE.
UTILISE DE L'EAU CHAUDE.

- Wash before first use.
- Clean each time you switch or empty a bottle.
- Wash with warm soapy water and rinse.

- Laver le doseur avant la première utilisation.
- Laver le doseur chaque fois que l'on vide une bouteille ou que l'on change de bouteille.
- Laver à l'eau chaude savonneuse et rincer.

DISPENSERS WITH LED LIGHT

- Do not submerge dispenser top (B) in water.
- Wipe with damp cloth.

DISTRIBUTEURS AVEC LUMIÈRE DEL

- Ne submergez pas la partie supérieure du distributeur (B) dans l'eau.
- Essuyer avec un chiffon humide.

Dispensing / Pour dossier

1

PLACE THUMB ON POSITION A
Placez un pouce sur la position A

2

PLACE INDEX FINGER AND MIDDLE FINGER ON POSITION B, PULL UP TO DISPENSE

Placez l'index et le majeur sur la position B, tiré vers le haut pour dispenser.

